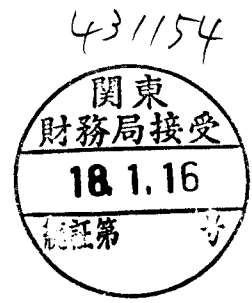




006GCEJ

株券等の大量保有の状況の開示に関する内閣府令
第一号様式



【表紙】
【提出書類】 大量保有報告書
【根拠条文】 法第27条の23第1項に基づく報告書
【提出先】 関東財務局長 
【氏名又は名称】 弁護士 長濱 
【住所又は本店所在地】 東京都港区六本木一丁目6-1 泉ガーデンタワー
アンダーソン・毛利・友常法律事務所
【報告義務発生日】 平成15年12月11日
【提出日】 平成18年1月16日
【提出者及び共同保有者の
総数(名)】 2名
【提出形態】 連名

第1【発行会社に関する事項】

1【発行会社】

| | |
|---------|-------------------------|
| 発行会社の名称 | 株式会社ヤマダ電機 |
| 会社コード | 9831 |
| 上場・店頭の別 | 上場 |
| 上場証券取引所 | 東京 |
| 本店所在地 | 〒371-0017 前橋市日吉町4-40-11 |

第2【提出者に関する事項】

1【提出者（大量保有者）／1】

(1)【提出者の概要】

①【提出者（大量保有者）】

| | |
|------------|---|
| 個人・法人の別 | 法人（パートナーシップ） |
| 氏名又は名称 | ベイリー・ギフォード・アンド・カンパニー |
| 住所又は本店所在地 | カルトン・スクエア、1グリーンサイド・ロウ、エジンバラEH1 3AN スコットランド |
| 旧氏名又は名称 | |
| 旧住所又は本店所在地 | |

②【個人の場合】

| | |
|-------|--|
| 生年月日 | |
| 職業 | |
| 勤務先名称 | |
| 勤務先住所 | |

③【法人の場合】

| | |
|-------|-------------|
| 設立年月日 | 1908年 |
| 代表者氏名 | アンガス・マクドナルド |
| 代表者役職 | 法務主任 |
| 事業内容 | 投資顧問業 |

④【事務上の連絡先】

| | |
|-------------------|---|
| 事務上の連絡先 及び担当者名 | 〒106-6036 東京都港区六本木一丁目6-1 泉ガーデンタワー アンダーソン・毛利・友常法律事務所 荒井 久里子（リーガル・アシスタント） |
| 電話番号 | 03-(6888)-1000 |

(2)【保有目的】

投資顧問契約に基づき、顧客資産で本件株式を保有している。

(3) 【上記提出者の保有株券等の内訳】

① 【保有株券等の数】

| | 27条の23第3項本文 | 27条の23第3項第1号 | 27条の23第3項第2号 |
|---------------------------------------|-------------|--------------|--------------|
| 株券 (株) | | | 2,607,644 |
| 新株引受権証書 (株) | A | — | G |
| 新株予約権証券 (株) | B | — | H |
| 新株予約権付社債券 (株) | C | — | I |
| 対象有価証券 カバードワラント | D | | J |
| 株券預託証券 | | | |
| 株券関連預託証券 | E | | K |
| 対象有価証券償還社債 | F | | L |
| 合計 (株) | M | N | O 2,607,644 |
| 信用取引により譲渡したこと により控除する株券等の数 | P | | |
| 保有株券等の数 (総数) (M+N+O-P) | Q | 2,607,644 | |
| 保有潜在株式の数 (A+B+C+D+E+F+G+H+I+J+K+L) | R | | |

② 【株券等保有割合】

| | |
|--|--------------|
| 発行済株式総数 (株) (平成15年12月11日現在) | S 83,317,000 |
| 上記提出者の 株券等保有割合 (%) (Q/(R+S)×100) | 3.13% |
| 直前の報告書に記載された 株券等保有割合 (%) | — |

(4) 【当該株券等の発行者の発行する株券等に関する最近60日間の取得又は処分の状況】

| 年月日 | 株券等の種類 | 数量 | 取得又は処分の別 | 単価 |
|-------------|--------|--------|----------|----|
| 2003年10月20日 | 株券 | 5,300 | 取得 | |
| 2003年10月30日 | 株券 | 10,800 | 取得 | |
| 2003年10月31日 | 株券 | 3,600 | 取得 | |
| 2003年11月11日 | 株券 | 1,000 | 取得 | |
| 2003年11月25日 | 株券 | 1,400 | 処分 | |
| 2003年12月3日 | 株券 | 700 | 処分 | |
| 2003年12月11日 | 株券 | 5,600 | 取得 | |

(5) 【当該株券等に関する担保契約等重要な契約】

該当なし

(6) 【保有株券等の取得資金】

① 【取得資金の内訳】

| | |
|------------------------|-----------|
| 自己資金額 (T) (千円) | |
| 借入金額計 (U) (千円) | |
| その他金額計 (V) (千円) | 8,609,045 |
| 上記内訳 (具体的に) | 顧客勘定 |
| 取得資金合計 (千円) (T+U+V) | 8,609,045 |

② 【借入金の内訳】

| 番号 | *名称 (支店名) | 業種 | *代表者氏名 | *所在地 | 借入 目的 | 金額 (千円) |
|----|-----------|----|--------|------|----------|------------|
| 1 | 該当なし | | | | | |
| 2 | | | | | | |

③ 【借入先の名称等】

| 番号 | 名称 (支店名) | 代表者名 | 所在地 |
|----|----------|------|-----|
| | | | |
| | | | |
| | | | |

2【提出者（大量保有者）／2】

(1)【提出者の概要】

①【提出者（大量保有者）】

| | |
|------------|---|
| 個人・法人の別 | 法人（株式会社） |
| 氏名又は名称 | ベイリー・ギフォード・オーバーシーズ・リミテッド |
| 住所又は本店所在地 | カルトン・スクエア、1グリーンサイド・ロウ、エジンバラEH1 3AN スコットランド |
| 旧氏名又は名称 | |
| 旧住所又は本店所在地 | |

②【個人の場合】

| | |
|-------|--|
| 生年月日 | |
| 職業 | |
| 勤務先名称 | |
| 勤務先住所 | |

③【法人の場合】

| | |
|-------|-------------|
| 設立年月日 | 1983年9月29日 |
| 代表者氏名 | アンガス・マクドナルド |
| 代表者役職 | 法務主任 |
| 事業内容 | 投資顧問業 |

④【事務上の連絡先】

| | |
|-------------------|---|
| 事務上の連絡先 及び担当者名 | 〒106-6036 東京都港区六本木一丁目6-1 泉ガーデンタワー アンダーソン・毛利・友常法律事務所 荒井 久里子（リーガル・アシスタント） |
| 電話番号 | 03-(6888)-1000 |

(2)【保有目的】

投資顧問契約に基づき、顧客資産で本件株式を保有している。

(3) 【上記提出者の保有株券等の内訳】

① 【保有株券等の数】

| | 27条の23第3項本文 | 27条の23第3項第1号 | 27条の23第3項第2号 |
|---------------------------------------|-------------|--------------|--------------|
| 株券(株) | | | 1,580,800 |
| 新株引受権証書(株) | A | — | G |
| 新株予約権証券(株) | B | — | H |
| 新株予約権付社債券(株) | C | — | I |
| 対象有価証券 カバードワラント | D | | J |
| 株券預託証券 | | | |
| 株券関連預託証券 | E | | K |
| 対象有価証券償還社債 | F | | L |
| 合計(株) | M | N | O 1,580,800 |
| 信用取引により譲渡したこと により控除する株券等の数 | P | | |
| 保有株券等の数(総数) (M+N+O-P) | Q | 1,580,800 | |
| 保有潜在株式の数 (A+B+C+D+E+F+G+H+I+J+K+L) | R | | |

② 【株券等保有割合】

| | |
|---------------------------------------|--------------|
| 発行済株式総数(株) (平成15年12月11日現在) | S 83,317,000 |
| 上記提出者の 株券等保有割合(%) (Q/(R+S)×100) | 1.90% |
| 直前の報告書に記載された 株券等保有割合(%) | — |

(4) 【当該株券等の発行者の発行する株券等に関する最近60日間の取得又は処分の状況】

| 年月日 | 株券等の種類 | 数量 | 取得又は処分の別 | 単価 |
|-------------|--------|--------|----------|----|
| 2003年10月28日 | 株券 | 38,800 | 取得 | |
| 2003年11月5日 | 株券 | 2,400 | 取得 | |
| 2003年11月18日 | 株券 | 200 | 取得 | |
| 2003年11月26日 | 株券 | 3,900 | 取得 | |
| 2003年12月5日 | 株券 | 1,800 | 取得 | |
| 2003年12月10日 | 株券 | 1,700 | 取得 | |

(5) 【当該株券等に関する担保契約等重要な契約】

該当なし

(6) 【保有株券等の取得資金】

① 【取得資金の内訳】

| | |
|------------------------|-----------|
| 自己資金額 (T) (千円) | |
| 借入金額計 (U) (千円) | |
| その他金額計 (V) (千円) | 5,218,955 |
| 上記内訳 (具体的に) | 顧客勘定 |
| 取得資金合計 (千円) (T+U+V) | 5,218,955 |

② 【借入金の内訳】

| 番号 | *名称 (支店名) | 業種 | *代表者氏名 | *所在地 | 借入 目的 | 金額 (千円) |
|----|-----------|----|--------|------|----------|------------|
| 1 | 該当なし | | | | | |
| 2 | | | | | | |

③ 【借入先の名称等】

| 番号 | 名称 (支店名) | 代表者名 | 所在地 |
|----|----------|------|-----|
| | | | |
| | | | |
| | | | |

第3【共同保有者に関する事項】

該当なし

第4【提出者及び共同保有者に関する総括表】

1【提出者及び共同保有者】

- (1) ベイリー・ギフォード・アンド・カンパニー
 (2) ベイリー・ギフォード・オーバーシーズ・リミテッド

2【上記提出者及び共同保有者の保有株券等の内訳】

(1)【保有株券等の数】

| | 27条の23第3項本文 | 27条の23第3項第1号 | 27条の23第3項第2号 |
|---------------------------------------|-------------|--------------|--------------|
| 株券(株) | | | 4,188,444 |
| 新株引受権証書(株) | A | — | G |
| 新株予約権証券(株) | B | — | H |
| 新株予約権付社債券(株) | C | — | I |
| 対象有価証券 カバードワラント | D | | J |
| 株券預託証券 | | | |
| 株券関連預託証券 | E | | K |
| 対象有価証券償還社債 | F | | L |
| 合計(株) | M | N | 0 4,188,444 |
| 信用取引により譲渡したこと により控除する株券等の数 | P | | |
| 保有株券等の数(総数) (M+N+O-P) | Q | 4,188,444 | |
| 保有潜在株式の数 (A+B+C+D+E+F+G+H+I+J+K+L) | R | | |

(2)【株券等保有割合】

| | |
|---------------------------------------|--------------|
| 発行済株式総数(株) (平成15年12月11日現在) | S 83,317,000 |
| 上記提出者の 株券等保有割合(%) (Q/(R+S)×100) | 5.03% |
| 直前の報告書に記載された 株券等保有割合(%) | — |

POWER OF ATTORNEY

KNOW ALL MEN BY THESE PRESENTS, that Baillie Gifford & Co with its principal office at Calton Square, 1 Greenside Row, Edinburgh, EH1 3AN Scotland (the "Partnership"), hereby nominates, constitutes and appoints Tsuyoshi Nagahama, Attorney-at-Law, of Anderson Mori & Tomotsune with offices at Izumi Garden Tower, 6-1, Roppongi 1-chome, Minato-ku, Tokyo, Japan, to be the true and lawful attorney-in-fact for and in the name and on behalf of the Partnership to do, execute and perform all or any of the following acts, deeds, matters and things, namely:

1. To prepare, execute and file the Record Date Notice, Report on Large Shareholding and any amendments, supplements or changes thereto (hereinafter referred to as the "Report") relating to the Partnership's shareholding in companies listed on any of the stock exchanges in Japan or traded over the counter (hereinafter referred to as the "Issuing Companies") with the Director of Kanto Local Finance Bureau pursuant to Chapter 2-3 of the Securities and Exchange Law of Japan;
2. To send and submit copies of the Report to the Issuing Companies and the relevant stock exchanges or the Japan Securities Dealers Association; and
3. To delegate all or any part of the above-mentioned powers to any person or persons selected by him.

Unless the Partnership expressly revokes or terminates this Power of Attorney, this Power of Attorney shall remain effective for an unspecified period of time from the date hereof.

The Partnership hereby agrees for the named attorney to attach a copy of this Power of Attorney in lieu of an original Power of Attorney to each and every Report to be filed by the Partnership for all issues reportable by the Partnership, and acknowledges that such copy has the same effect as the original Power of Attorney.

IN WITNESS WHEREOF, the Partnership has caused this Power of Attorney to be executed this 28th day of November, 2005.

Baillie Gifford & Co

Baillie Gifford & Co

the firm name being adhibited by
Sarah Whitley, one of its partners

Before me

Gordon A Taylor

Gordon Alexander Taylor

Notary Public

at Edinburgh on 28 November 2005

(訳文)

委任状

カルトン・スクエア、1グリーンサイド・ロウ、エジンバラ EH1 3AN スコットランドに主たる営業所を有するベイリー・ギフォード・アンド・カンパニー（以下「パートナーシップ」という。）は、東京都港区六本木一丁目6-1 泉ガーデンタワーに事務所を有するアンダーソン・毛利・友常法律事務所の弁護士長濱毅を代理人と定め、パートナーシップのために下記の行為を行う権限を委任する。

1. パートナーシップによる日本の証券取引所に上場または店頭登録している株式の保有に関し、証券取引法第二章の三に基づき株式大量保有報告書およびその他の報告書（以下「報告書」という。）および基準日の届出書を作成、捺印し、関東財務局長に提出すること。
2. 報告書の写しを発行会社、関連証券取引所および日本証券業協会に送付すること。
3. 復代理人を選任すること。

本委任状は、パートナーシップが明示的に破棄しない限り、下記日付より永久に効力が持続するものとする。

パートナーシップは、代理人がパートナーシップのためにすべての銘柄について大量保有報告書または変更報告書を提出するときには、本委任状の写しをもってこれをオリジナルとして使用することを許可する。

上記の証として、パートナーシップは、2005年11月28日、権限ある役員をして本委任状に署名せしめた。

ベイリー・ギフォード・アンド・カンパニー

(署名)

パートナーの一人であるサラ・ホウィットリー
がパートナーシップを代表して署名する。

(署名)

ゴードン・アレキサンダー・テイラー
2005年11月28日、公証人である本職の面前で署名した。

POWER OF ATTORNEY

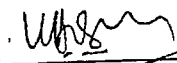
KNOW ALL MEN BY THESE PRESENTS, that Baillie Gifford Overseas Limited with its registered office at Calton Square, 1 Greenside Row, Edinburgh, EH1 3AN Scotland (the "Company"), hereby nominates, constitutes and appoints Tsuyoshi Nagahama, Attorney-at-Law, of Anderson Mori & Tomotsune with offices at Izumi Garden Tower, 6-1, Roppongi 1-chome, Minato-ku, Tokyo, Japan, to be the true and lawful attorney-in-fact for and in the name and on behalf of the Company to do, execute and perform all or any of the following acts, deeds, matters and things, namely:

1. To prepare, execute and file the Record Date Notice, Report on Large Shareholding and any amendments, supplements or changes thereto (hereinafter referred to as the "Report") relating to the Company's shareholding in companies listed on any of the stock exchanges in Japan or traded over the counter (hereinafter referred to as the "Issuing Companies") with the Director of Kanto Local Finance Bureau pursuant to Chapter 2-3 of the Securities and Exchange Law of Japan;
2. To send and submit copies of the Report to the Issuing Companies and the relevant stock exchanges or the Japan Securities Dealers Association; and
3. To delegate all or any part of the above-mentioned powers to any person or persons selected by him.

Unless the Company expressly revokes or terminates this Power of Attorney, this Power of Attorney shall remain effective for an unspecified period of time from the date hereof.

The Company hereby agrees for the named attorney to attach a copy of this Power of Attorney in lieu of an original Power of Attorney to each and every Report to be filed by the Company for all issues reportable by the Company, and acknowledges that such copy has the same effect as the original Power of Attorney.

IN WITNESS WHEREOF, the Company has caused this Power of Attorney to be executed this 12th day of January, 2006.



Director (sign name)
for and on behalf of
Baillie Gifford Overseas Limited

Angus McLeod

Director (print name)

(訳文)

委任状

カルトン・スクエア、1 グリーンサイド・ロウ、エジンバラ EHI 3AN スコットランドに登記上の住所を有するベイリー・ギフォード・オーバーシーズ・リミテッド（以下「当社」という。）は、東京都港区六本木一丁目 6-1 泉ガーデンタワーに事務所を有するアンダーソン・毛利・友常法律事務所の弁護士長濱毅を代理人と定め、当社のために下記の行為を行う権限を委任する。

1. 当社による日本の証券取引所に上場または店頭登録している株式の保有に関し、証券取引法第二章の三に基づき株式大量保有報告書およびその他の報告書（以下「報告書」という。）および基準日の届出書を作成、捺印し、関東財務局長に提出すること。
2. 報告書の写しを発行会社、関連証券取引所および日本証券業協会に送付すること。
3. 復代理人を選任すること。

本委任状は、当社が明示的に破棄しない限り、下記日付より永久に効力が持続するものとする。

当社は、代理人が当社のためにすべての銘柄について大量保有報告書または変更報告書を提出するときには、本委任状の写しをもってこれをオリジナルとして使用することを許可する。

上記の証として、当社は、2006年1月12日、権限ある役員をして本委任状に署名せしめた。

(署名)

ベイリー・ギフォード・オーバーシーズ・リミテッド
を代表して署名する。

取締役 アンガス・マクレオッド